



Zbierka súdnych rozhodnutí

Vec C-290/15

**Patrice D'Oultremont a i.
proti
Région wallonne**

[návrh na začatie prejudiciálneho konania, ktorý podala Conseil d'État (Belgicko)]

„Návrh na začatie prejudiciálneho konania — Posudzovanie vplyvov určitých plánov a programov na životné prostredie — Smernica 2001/42/ES — Článok 2 písm. a) a článok 3 ods. 2 písm. a) — Pojem „plány a programy“ — Podmienky týkajúce sa výstavby veterných elektrární, ktoré stanovuje legislatívny výnos — Ustanovenia týkajúce sa najmä opatrení v oblasti bezpečnosti, kontroly, uvedenia do pôvodného stavu a zábezpeky, ako aj hlukových noriem stanovených vzhľadom na využívanie území“

Abstrakt – Rozsudok Súdneho dvora (druhá komora) z 27. októbra 2016

Životné prostredie — Posudzovanie vplyvov určitých plánov a programov na životné prostredie — Smernica 2001/42 — Plán a program — Pojem — Podmienky týkajúce sa výstavby veterných elektrární, ktoré stanovuje legislatívny výnos — Zahrnutie

[Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2001/42, článok 2 písm. a) a článok 3 ods. 2 písm. a)]

Článok 2 písm. a) a článok 3 ods. 2 písm. a) smernice 2001/42 o posudzovaní účinkov určitých plánov a programov na životné prostredie sa majú vykladať v tom zmysle, že legislatívny výnos obsahujúci rôzne ustanovenia týkajúce sa veterných elektrární, ktoré treba dodržiavať v rámci vydávania správnych povolení týkajúcich sa výstavby a prevádzkovania takýchto zariadení, patrí pod pojem „plány a programy“ v zmysle tejto smernice.

Preskúmanie kritérií uvedených v týchto ustanoveniach na účely určenia, či výnos môže patriť pod uvedený pojem, treba totiž vykonať vzhľadom na cieľ tejto smernice, ktorý spočíva v predkladaní rozhodnutí, ktoré môžu mať významné účinky na životné prostredie, na environmentálne posudzovanie.

Navyše je potrebné zamedziť prípadným stratégiám obchádzania povinností uvedených v smernici 2001/42, ktoré by mohli mať podobu roztrieštených opatrení, čím by sa znížil potrebný účinok tejto smernice. Vzhľadom na tento cieľ sa pojem „plány a programy“ vzťahuje na každý akt, ktorý tým, že vymedzuje pravidlá a kontrolné postupy uplatniteľné v dotknutom odvetví, stanovuje významný súbor kritérií a pravidiel pre povoľovanie a vykonávanie jedného alebo viacerých projektov, ktoré by mohli mať významný vplyv na životné prostredie.

V tejto súvislosti technické normy, pravidlá prevádzky, predchádzanie nehodám a požiarom, hlukové normy, obnova pôvodného stavu, ako aj zloženie zábezpeky pre veterné elektrárne majú dostatočne značný význam a rozsah na to, aby vymedzovali podmienky uplatniteľné na dotknuté odvetvie, pričom

cieľom rozhodnutí najmä v oblasti životného prostredia, ktoré sú stanovené v rámci uvedených noriem, je vymedziť podmienky, za ktorých možno v budúcnosti povoliť konkrétne projekty výstavby a prevádzky veterných elektrární.

(pozri body 47 – 50, 54 a výrok)